

---

## Come trattiamo i vostri dati personali? Informativa per il nuovo regolamento generale sulla protezione dei dati UE

---

### Chi è responsabile del rilevamento dei dati?

Ai sensi del regolamento generale sulla protezione dei dati UE (RGPD) il responsabile del rilevamento dei dati in seguito descritto è la

**Energy2market GmbH - Weißenfelser Str. 84 - 04229 Leipzig - Germany**

### Chi è il nostro garante della protezione dei dati personali?

Potete contattare il nostro garante della protezione dei dati via posta all'indirizzo sopra indicato specificando "garante della protezione dei dati" o via e-mail: [datenschutz@e2m.energy](mailto:datenschutz@e2m.energy).

### Su quali basi giuridiche vengono elaborati i vostri dati?

Elaboriamo i vostri dati personali in osservanza del regolamento generale sulla protezione dei dati UE (RGPD), della Legge federale sulla protezione dei dati (BDSG) e di tutte le altre leggi pertinenti.

Il fondamento giuridico per l'elaborazione dei vostri dati personali per fini precontrattuali e contrattuali è costituito dall'art. 6 comma 1 b) del RGPD ovvero dal vostro consenso art. 6 comma 1 a) del RGPD, poiché la e2m ne necessita per l'esecuzione e l'adempimento del rispettivo contratto ovvero per perseguire finalità compatibili.

Utilizziamo i seguenti dati personali solo ai fini indicati o con essi compatibili: nome, indirizzo, dati di contatto, dati bancari, dati tecnici e del sito dell'oggetto contrattuale compresi i geodati.

Per alcune offerte e prodotti della e2m potranno valere ulteriori informative sulla protezione dei dati. Se necessario faremo riferimento espressamente a tali condizioni aggiuntive integrando la seguente informativa sulla protezione dei dati.

### A che fini utilizziamo i vostri dati?

Per la corretta costituzione, esecuzione e terminazione del contratto ci occorrono una serie di dati da voi indicati, anche per fornire i nostri prodotti e servizi e per ottimizzare i nostri prodotti. Con il vostro consenso utilizzeremo i vostri dati anche per reagire alle vostre richieste di contatto/messaggi. Con il vostro consenso utilizzeremo i vostri dati a scopi pubblicitari.

### A chi inoltreremo i dati?

**Fornitori di servizi esterni:** per adempiere ai nostri obblighi di contratto e di legge ci serviamo in parte di fornitori di servizi esterni.

- Fornitori di servizi postali / di stampa
- Aziende di smaltimento
- Autorità per la garanzia della comunicazione sul mercato e segnalazioni regolative (gestori di reti di distribuzione e di reti di trasmissione, Acer)
- Istituti di credito
- Società di servizi IT
- Venditori di cose a scopo di garanzia
- Fornitori di servizi esterni per servizi di supporto tecnico
- Tribunali

- Società d'incasso
- Altri terzi per i quali le persone interessate avranno rilasciato il consenso alla trasmissione dei dati o per i quali esista un potere giuridico alla trasmissione dei dati (per esempio Procura, avvocatura, revisori di conti, amministratori d'insolvenze, autorità).

### **I dati verranno trasmessi ad un altro Paese o ad organizzazioni internazionali?**

Non avverrà alcuna trasmissione dei dati personali a Stati terzi (Stati esterni all'Unione Europea o allo Spazio Economico Europeo) o ad un'organizzazione internazionale.

### **Per quanto tempo archiveremo i vostri dati?**

Cancelleremo i vostri dati personali non appena non saranno più indispensabili ai fini sopra indicati. I dati rilevati verranno cancellati immediatamente quando si risconterà che non servono più ai fini per i quali erano stati rilevati, quando la persona interessata revocherà il suo consenso su cui si basa l'elaborazione o quando i dati personali saranno stati elaborati illegittimamente.

Non avverrà una cancellazione se l'elaborazione dei dati continuasse ad essere necessaria ai seguenti scopi:

- adempimento di obblighi di conservazione di natura commerciale e fiscale (per esempio Codice Commerciale, Codice tributario). I termini ivi indicati per la conservazione o documentazione arrivano fino ai dieci anni;
- conservazione in forza di norme di prescrizione previste dalla legge: in base ai §§ 195 ss. del Codice Civile tali termini di prescrizione possono durare fino a 30 anni, anche se il termine regolare di prescrizione è di 3 anni.

### **Quali sono i vostri diritti?**

- **Informazione:** avete il diritto normalizzato a ricevere informazioni sui dati personali archiviati che vi riguardano.
- **Cancellazione:** avete il diritto alla cancellazione dei dati da parte nostra quando sarà possibile non archivarli più.
- **Correzione:** avete il diritto alla correzione dei vostri dati personali, se li avremo archiviati in modo non esatto.
- **Opposizione:** avete il diritto all'opposizione e potrete contattarci a tal fine.

Su richiesta vi renderemo disponibili i dati da voi forniti in un formato strutturato, consueto e adatto alla

### **Avete domande?**

Se avete domande relative all'elaborazione dei vostri dati personali da parte di Energy2market GmbH, contattate il nostro garante della protezione dei dati via e-mail: [datenschutz@e2m.energy](mailto:datenschutz@e2m.energy) o per posta al recapito: Energy2market GmbH, Datenschutzbeauftragter, Weißenfelsler Str. 84, 04229 Leipzig, Germany.

lettura ottica.